

# 曹統新藥行

科全外內婦男西中理診行總省羅高美返唐由生醫本  
症雜難奇脚爛漏痔癩瘋癩打跌血咳癆肺

寄便函閱贈書方 C. T. SUN 址地訊通省羅  
900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A.

- ◎補腦養心丹 四兩庄五元  
恍惚無定 精神不爽 每失記性 痴呆形狀  
睡中驚悸 胆怯心慌 服食全料 體魄康強
- ◎鴉標補腎丸 十二樽十元  
腎精不足 遺精滑損 常服此丸 可保強壯
- ◎鹿標耳聾丸 四兩庄五元  
腎虛耳鳴 聽覺不靈 購服此丸 功效靈驗
- ◎牛黃消核丸 每樽二元  
鬱毒暴怒 核連珠 服此丸消腫 功效神速
- ◎男子七疝丸 一兩二元五  
小腸疝氣 陰囊腫痛 購服此丸 見功神速
- ◎消粒解毒丸 一兩二元五  
遍身粒毒 疥癬癩瘡 服食此丸 功效神速
- ◎皮膚止癢水 每樽一元二五  
皮膚瘙癢 疥癬癩瘡 搽此水奏奇功
- ◎立效止咳水 每樽一元  
喘咳痰喘 氣喘難舒 服此水立見奇功
- ◎鴉標萬安油 每打四元  
跌打損傷 止血消腫 搽食兼施 功效神速
- ◎立即止痛片 每打二元  
果於止痛 功效神速 尤能退熱 快如飛

## 萬應掃毒藥片

本醫生歷盡濟世。廿有餘載。醫治各症。無不奏效。久為梓里嘉許。但對於染毒一症。每見世人常懷食切之藥。初則以為全愈。不料毒墜於筋骨。久則血氣衰弱而復發。有因而起爛頭爛額。有因而起雙眼失明。有因而起身起虫蟻咬。癢癢不止。有因而起遠年爛脚。有因而起癩症。有因而起殘疾成不治之症。此等惡疾。令人寒心。是以本醫生深知染毒之症極大危險。特悉心研究。務求萬全之策。將數十年之經驗。精益求精。特選正地道貴重之藥品配製而成。掃毒除其惡毒。永無後患之理。此藥其性和平。不寒不燥。如染有惡毒者。不妨試之。真有起死回生之功也。

**治法**：各種痔漏 小便刺痛 遺年爛脚 筋骨疼痛 皮膚濕毒 遍身瘙癢 紅雲血毒 諸般百毒

此藥片速即服。逢毒即消。掃除臟腑一切熱毒積滯等物。又無毒絕嗣之弊。更無痛苦之虞。雖勞動界服之。亦無礙于工作。藥片服後。廿四小時之久。即將毒菌掃除。由大小便而去。恢復健康。輕症壹樽。重症二樽。可收全功。永無復發後患。且服法非常簡便。祇用清茶或滾水吞下。對於燒酒蝦蟹竹筍熱毒等物。略為戒口。以免痛苦。加。則患亦可安然全愈。而藥力更見奇功。如蒙光顧。請將原註明。照下列西字買紙付來。定能按症施藥。從速付上。以應藥到回春。

萬應掃毒藥片 每樽定價銀四元  
茲將自製各膏丹丸散列下

萬應拔毒膏 每盒一元七毛五  
參茸三鞭補腎丸 每樽壹元五  
跌打藥水 每樽壹元五毛  
萬應濕毒膏 每盒壹元七毛五

KWONG CHAI TONG CO.  
92 Pender St. E. Vancouver, B.C. Pacific 8613

### 雲埠致公堂通告

為通告事。照得本堂民國廿三年議決案。凡屬本堂會員。每年繳納年費銀五毛。查自佈告執行該案。迄今已逾十年。其中繳足年費者固多。但查尚有少數仍未繳納者。為此特行通告。凡未繳納年費者。仰即速繳。以應本堂經常費用。如有會員過期不繳者。亦要到來報告。有厚望焉。

中華民國三十三年 催收員 張惠介 鄭松照 黎社 三月十六日

### 國內新聞

**華麗斯昨已離重慶**  
▲中美決聯合擊敗日本  
(續昨)中國抵抗日本之侵略。已有七年。惟在最近三個月間。中國與外界交通幾已完全隔絕。其結果令到自由之中國在經濟及財政方面均發生困難。中國人民現在正以剛毅沉着以應付此種困難。自信必能忍受一切艱苦。以俟海外更大物質援助之來到。中國人民與政府均有實行孫中山先生三民主義之決心。三民主義中之第一主義。就是民族主義。現在已經成爲事實。第二主義。係民權主義。正在推行於目前。建立憲政以保障個人權利與自由。並且建立代議政治之種種計劃。至於第三主義。係民生主義之實現。此乃現有各種經濟建設實行後必然之結果。就民生言之。此次參加討論者。均認爲在任任何經濟與工業建設計劃之中。農業建設佔極重要之地位。美副總統華麗斯因爲對於農業發展問題。生平非常感到興趣。對於中國農業問題。有特種了解。並能與蔣主席討論實際解決方法。華麗斯副總統深信蔣主席必能發現美國人民深願與中國人民盡力合作。以求解決中國經濟計劃中所包涵之農業問題及其他相關連之問題。此種經濟建設實現之日。中美兩國將來必能在互相有利之基礎發展密切之關係。對於中美兩國政府之主要目的。各爲其本國國民謀求安全與幸福。壹切未嘗片刻忘懷云。

### 省府奉令裁員減薪

曲江航訊 近來國內政壇喧鬧聲時。者。爲公教機關裁員減薪。并裁併不必要之機關。壹面爲符合軍事第一之意義。壹面爲增加行政效率。裁撤開員開職。據悉。粵省府最近高當局令諭。並經省務會議。決定裁併各廳處附設機關約三十餘個。其裁員則每堂機關平均在十五人。每位如經濟調查隊。測量隊等。其一學校平均在三名。省府直屬各機關經常費減發八成。至公教人員食米。聞亦有減發八成之意。現公教人員正在力爭及請示之中云。又悉。省府及其直屬機關。被裁之職員。常在壹千二百人左右。每年約需公帑壹千萬元以上云。

THE BRITISH COLUMBIA DISTILLERY CO. LTD.

我們宜戒 嚙 清談  
倘爾知道秘密事情  
倘爾得悉重要消息  
倘爾知道輪船飛機  
軍民或貨物之來往  
切勿傳洩於人  
秘密事情一經傳說  
難免洩漏機關無異  
予敵人以致人利器  
之機會  
須要緊記！我們的  
敵人處處皆是慎之  
慎之

蒸酒有限公司謹啓

榮榮公司啟事

本店備製臘味及常有新鮮肉品發售。久已膾炙人口。現因原舖狹窄。特遷往喜市定街四百五十八號擴充營業。男女僑胞。尚希源源賜顧爲荷。

WING WING CO.  
458 Hastings St. E.  
Vancouver, B.C.  
Phone HAST. 3041

世界大旅館

設備完善  
稱全埠冠  
諸君未住宿  
便知招呼妥當租銀九元

CHINESE HERB CO.  
SITKA FIRST ST. E.  
CANADIAN-ALBERTA-CANADA

龍水整接

本號承接修整水喉喉井裝冷熱水電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整其利便并廉價相就華友光顧由職通知從速應命

D. Drummond 207A Pender St. E. Vancouver, B.C.  
Pacific 4634 住家電話 Fair. 3445 Y

生隆大藥房

獅標萬應活靈油

Sang Lung Jan 35 Pender St. E. Vancouver, B.C.

本藥房揀選中西貴重藥料製煉獅標萬應活靈油氣味芬香通竅逐毒扶正驅邪統治男女老幼內外各症凡經用者無不口碑載道實爲藥中無上之珍品病者視爲活命靈丹也

按本藥房萬應活靈油配製有黃白兩種色異功用製者注意。宜取何色請祈寫明批發均表歡迎

市零沽批發均表歡迎

大號獅標壹元二五  
二號獅標壹元七毛五  
三號獅標壹元四毛

來函照錄 生隆大藥房執事先生鑒  
前蒙寄來活靈油一盒弟曾用過功效非常之好茲付上郵票一張仰銀伍元二毛 先生即寄黃色大號獅標由信館付來應用可也草此即候 商安  
一九四三年 七月十二日 由都朗度弟麥棟雲上

▲代售西醫器具每副十五元如再買藥水每樽五元七毛五  
▲國醫禮邦立寓內  
▲丸散藥目函索即寄

新到 大幫 正北冰洋海狗腎

每條一元

燕砂水神桂 每服三分 價五元  
燕砂山地道甜油玉桂 每服四分 價壹元  
燕砂山地道甜油玉桂 價壹元  
燕砂山地道甜油玉桂 價壹元  
燕砂山地道甜油玉桂 價壹元

CHINA PRODUCTS CO.  
147 Pender St. East  
Vancouver, B. C.

中華國貨公司

駐紐約全美洲洪門總幹部通告

為通告事照得本總幹部根據駐全美洲各國洪門機關公意定期是年十一月十一日召開全美洲洪門機關代表懇親大會于紐約除將懇親規條另行函寄外特此通告仰全美洲各國各埠洪門機關一體週知預籌懇親費用選定代表辦理代表來往護照手續以便屆時出席爲盼此佈

大會定於  
THE CHINESE FREE MASON'S  
HEADQUARTER OF AMERICA  
22 Mot St. N. Y. C., U. S. A.  
六月一日

中華民國卅三年

請惠夏季報費與告白費

本報向承各界 僑胞關照。無任感激。竊思畢生生涯費用至爲浩繁。類以維持者。端在報費與告白費耳。茲又接列單往收夏季報費與告白費。切望單到時。愛顧本報諸君。不吝消埃。概予依數撥下。以資週轉。則不勝感荷之至。

本報司理部謹啟

4X 麵 麩

請常食美 味優越之 各種麵麩 市嘜麵麩

Canadian Bakeries Ltd.

請購買 漂列地 靚麵包

Purity BREAD

澳路藥材舖

喜市定夾細街 喜市定夾阿亞

鐵精牛肉汁補身 酒每樽二元

珍珠啞牙粉 每三毛

記興源利金

GIM LEE YUEN HING KEE  
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.

大宗土產 貨品發行

壹百磅 絲苗米  
壹百磅 宜占米  
一百磅土製油  
五十磅 土抽油  
土製各種鹹魚  
土製豆豉原粒  
合時瓜菜  
大肉生薑  
大金錢龜

電話 Marine 9743

新華僑酒樓

New W. K. Chop Suey House  
127 Pender St. E.  
Vancouver, B.C.

防 空 照 火 常 時 市 間

電話詳失佛六六四二

新亞洲旅館

NEW ASIA ROOMS  
244 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

新亞洲旅館 喜市定東 門牌二四四 租價極宜 熱水兼燒汽 房舍床褥 備極光臨 招待令滿意

電話 PA. 9492  
司理人馬恆洽敬啟